

[1] EN Quick Start Guide	[2] EN Into mains socket FR À la prise secteur IT Nella presa di corrente DE In Netzsteckdose ES A la red eléctrica
[2] EN Getting to know the HM6000 FR Découvrir le transformateur HM6000 IT Descrizione del dispositivo HM6000 DE Übersicht über die HM6000 ES Familiarizarse con el HM6000	[3] EN Transformator lead FR Câble du transformateur IT Cavo del trasformatore DE Transformatorkabel ES Cable del transformador
[3] EN Your new Bluetooth circuit controller. FR Votre nouveau contrôleur de circuit Bluetooth. IT Il nuovo controller del circuito Bluetooth. DE Ihre neue Bluetooth-Streckensteuerung. ES Su nuevo mando Bluetooth del circuito.	[4] EN DC jack FR Connected DC / Jack DC IT Jack DC DE DC Anschluss / DC Buchse ES Conector DC / Jack DC
[4] EN Front FR Face avant IT Lato superiore DE Vorderseite ES Parte frontal	[5] EN Download the HM DC application. FR Télécharger l'application HM DC IT Scaricare l'applicazione HM DC DE HM DC-App herunterladen ES Descárgate la aplicación HM DC
[5] EN Power LED FR LED de alimentación IT LED di alimentazione DE Stromversorgungs-LED ES led de alimentación	[6] EN Scan the QR code with a compatible Android or iOS device. FR Flashez le code QR avec un appareil Android ou iOS compatible. IT Scansionare il codice QR con un dispositivo Android o iOS compatibile. DE QR-Code mit kompatiblen Android- oder iOS-Geräten scannen. ES Escanear el código QR con un dispositivo iOS o Android compatible.
[6] EN Bluetooth connection LED FR D'alimentation LED de connexion Bluetooth IT Alimentazione LED di connessione Bluetooth DE Stromversorgung LED Bluetooth-Verbindung ES Alimentación Led de conexión del Bluetooth	[7] EN On the Hornby website, touch on the relevant app store button. FR Sur le site web Hornby Hobbies, touchez le bouton pertinent dans l'app store. IT Sul sito Hornby Hobbies, toccare il tasto app store pertinente DE Tippen Sie auf der Hornby Hobbies-Website auf die entsprechende App Store-Schaltfläche. ES En la página web de Hornby Hobbies, toca el botón que corresponda de la App store.
[7] EN Underside FR Face inférieure IT Lato inferiore DE Unterseite ES Parte inferior	[8] EN Touch on "GET" or "Install" next to the HM DC app icon and follow the on-screen instructions. FR Toucher « OBTENIR » ou « Installer » en face de l'icône de l'application HM DC et suivre les instructions à l'écran. IT Toccare « OTTENERE » o « Installare » vicino all'icona dell'app HM DC e seguire le istruzioni sullo schermo. DE Tippen Sie auf „LADEN“ oder „Installieren“ neben dem HM DC App-Symbol und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm. ES Toca en la opción «OBTENER» o «Instalar» que encontrarás junto al ícono de la aplicación HM DC y sigue las instrucciones que aparecerán en pantalla.
[8] EN Reset Button FR Bouton de réinitialisation IT Tasto di azzeramento DE Reset-Taster ES Botón de reinicio	[9] EN Open the HM DC application on your device to get started. FR Ouvrez l'application HM DC sur votre appareil pour démarrer. IT Permettevi di aprire l'applicazione HM DC sul dispositivo. DE Zum Starten öffnen Sie die HM DC-App auf Ihrem Gerät. ES Abre la aplicación HM DC en tu dispositivo para empezar.
[9] EN Screw fixing points FR Points d'accrochage aux vis IT Punti di fissaggio viti DE Anschraubpunkte ES Enrosca los puntos de fijación	[10] EN Transformer FR Transformateur IT trasformatore DE Transformator ES Transformador
[10] EN P9100 (UK) sold separately FR P9100 (RU) vendu séparément IT P9100 (UK) venduto a parte DE P9100 (UK) separat erhältlich ES P9100 (Reino Unido) se vende por separado	[11] EN Ensure your Power LED is solid 'Blue', if not refer to Step [2] of 'Initial setup'. FR Vérifiez que la LED d'alimentation est rouge et ne clignote pas. Si ce n'est pas le cas, consultez l'étape 2 de « Configuration initiale ». IT Controllare che la LED dell'alimentazione sia di colore 'Rosso' fisso, in caso contrario fare riferimento al Punto 2 di "Impostazione iniziale". DE Die LED Stromversorgung muss konstant rot leuchten; ist das nicht der Fall, dann schaue im Abschnitt 2 von "Ersteinstellung" nach. ES Comprueba que la luz LED de alimentación esté en «Rojo» fijo. En caso contrario consulta el Paso 2 de «Configuración inicial».
[11] EN Reverse FR Envers IT Inversione DE Rückseite ES Parte trasera	[12] EN On your compatible device you wish to use, ensure that your Bluetooth is turned on. FR Sur l'appareil compatible que vous souhaitez utiliser, vérifiez que Bluetooth est activé. IT Controllare che il Bluetooth sia attivato sul dispositivo compatibile che si desidera utilizzare. DE Auf dem verwendeten kompatiblen Gerät muss Bluetooth aktiviert sein. ES Comprueba que el Bluetooth del dispositivo compatible que deseas utilizar está activado.
[12] EN Circuit "1" plug FR Fiche circuit "1" IT Spina circuito "1" DE Stecker Strecke "1" ES Enchufe del circuito 1	[13] EN Open the application and follow the initial setup process, ensuring you allow HM DC to access and use Bluetooth on your device. FR Ouvrez l'application et suivez le processus de configuration initiale, en assurant bien à ce que l'HM DC a accès et utilise Bluetooth sur votre appareil. IT Aprire l'applicazione e seguire la fase d'impostazione iniziale, avendo che HM DC possa accedere e utilizzare il Bluetooth sul dispositivo. DE Öffnen Sie die App und führen Sie die Ersteinrichtung aus. HM DC muss auf Ihr Gerät zugreifen und Bluetooth nutzen können. ES Abrir la aplicación y seguir la fase de configuración inicial; comprueba que la aplicación HM DC tiene permiso para acceder y usar el Bluetooth en tu dispositivo.
[13] EN Initial setup FR Configuration initiale IT Impostazione iniziale DE Ersteinstellung ES Configuración inicial	[14] EN Once initial setup is complete, the Bluetooth connection LED should be solid 'Blue'. FR Quand la configuration initiale est terminée, la LED de connexion Bluetooth doit devenir bleue et ne pas clignoter. IT Al completare la configurazione iniziale, la LED della connessione Bluetooth dovrebbe essere di colore "Blu" fisso. DE Nach Abschluss der Ersteinstellung sollte die LED Bluetooth-Verbindung konstant blau leuchten. ES Una vez finalizada la configuración inicial, la led de conexión del Bluetooth deberá estar de color "Azul" fijo.
[14] EN Your quick step guide FR Guide de prise en main IT Guida rapida passo passo DE Schritt für Schritt ES Tu guía de inicio rápido	[15] EN Getting to know the controls FR Se familiariser avec les commandes IT Difamiliarizzarsi dei comandi DE So funktioniert die Steuerung ES Familiarizarse con los mandos
[15] EN Plug in your HM6000 to the track(s). FR Brancher votre HM6000 à la voie IT Collegare il transformatore HM6000 al binario (o binari) DE HM6000 an Gleise(r) anschließen ES Conecta el HM6000 a la(s)	[16] EN Calibrating your new control system. FR Calibration de votre nouveau système de contrôle. IT Taratura del nuovo sistema di comando. DE Kalibrieren der neuen Steuerung. ES Calibrar el nuevo sistema de mando
[16] EN Power Track FR Power Track IT Binario elettrificato DE Anschlussgleis ES Pista eléctrica	[17] EN Circuits FR Circuits IT Circuiti DE Strecken ES Circuitos
[17] EN Plug in your transformer to the HM6000. FR Branchez le transformateur au HM6000. IT Collegare il trasformatore HM6000. DE Transformator an die HM6000 anschließen. ES Conectar el transformador al HM6000.	[18] EN Getting to know the controls FR Se familiariser avec les commandes IT Difamiliarizzarsi dei comandi DE So funktioniert die Steuerung ES Familiarizarse con los mandos

[37] **EN** Place an analogue locomotive onto the track connected to Circuit '1' of your HM6000.
FR Mettez une locomotive analogique sur la voie connectée au circuit '1' de votre HM6000.
IT Mettere una locomotiva analogica sul binario collegato al Circuito '1' dell'HM6000.
DE Setzen Sie eine analoge Lokomotive auf das an Strecke '1' ihrer HM6000 angeschlossene Gleis.
ES Coloca una locomotora analógica sobre la pista conectada al Circuito 1 de tu HM6000.

FCC

Disclaimer

EN Remove end caps from circuit plug **before** inserting into the power track.
FR Retirez les embouts de la prise du circuit avant d'insérer dans la piste de puissance.

DE Entfernen Sie die Endkappen der Stromkreissteckdose **vor** dem Einfügen in die Stromleitung.

ES Quite las tapas de la espina del circuito **antes** de insertar en el circuito de alimentación.

PT Remova as tampas das extremidades da ficha do circuito **antes** de encher no circuito de alimentação.

PL **Przed** podłączeniem do przewodu zasilającego, **wyjmij** końcówki z obu stron z gniazda.

IT Rimuovere le cappelline della spina del circuito **prima** di inserire nel circuito di alimentazione.

SV Ta bort de täckhöljet från den ena änden av kretsen innan du sätter in i strömförande ledning.

DA Tag ud med de to ender af de to ender af kretskontakten **inden** du sætter den i strømførende ledning.

NO Ta ut de to endene av de to endene av kretskontakten **innan** du setter den i strømførende ledning.

RO Înlăturăți capacile din extremitatea conectorului de circuit **înainte** de introducere în calea de putere.

EL Αφεγείτε τα καπάκια από την πλακέτα του κυκλώματος **πριν** τον εισάγετε στην πίστα ρεύματος.

CS Odstraňte konektory na konci kabelu sítě **před** vložením do vedení sítě.

HR Uklonite poklopce sa vrha uključivača **prije** ugradnje u strujni kanal.

SK Odstráňte krytky na konci kábla sítu **pred** vložením do vedenia súradia.

LT Išalinkite galinės užtraukės iš kretko plokštės **prieš** įjungimą į elektros kanalą.

LT
Atkreipkite dėmesį: jei ne visi kretko užtraukės yra išimti, negaliu-

RE Please ensure circuits not in use are insulated using the caps provided. You will notice that the circuits not in use are not sealed tightly at the pads because they are not required.
DE Särgen Sie dafür, dass bei freien Leitungen die entsprechenden Kappen eingesetzt werden.
IT Assicurarsi che per i circuiti non in uso si usino i sigilli utilizzando le cappelline fornite.
ES Debe tenerse en cuenta que los circuitos que no están en uso están aislados utilizando las tapas proporcionadas.
PT Deve-se assegurar que os circuitos que não estão em uso estejam isolados utilizando as tampas proporcionadas.

PL **Ważne:** aby zapewnić, że nie używane kretki są izolowane, należy wykorzystać dostarczone kaptury.

NO **Beklager:** om ikke alle kretskontakten er fjernet, kan ikke kretskontakten settes inn i strømførende ledning.

RO **Atenție:** dacă nu sunt înlăturate toate capurile de pe terminal, conectorul nu poate fi conectat la calea de putere.

EL **Προσοχή:** αν δεν είναι όλες οι καπάκια από την κρετκόνη που παρέχονται, δεν μπορείται να εγκατασταθεί στην πίστα ρεύματος.

CS **Poznámka:** když nejsou všechny krytky na káble sítě odstraněny, nelze kábel vložit do vedení sítě.

HR **Uvjet:** ako neće ukloniti sve poklopce sa vrha uključivača, ne može se uključiti u strujni kanal.

SK **Upozornenie:** ak nie sú všetky krytky odstránené, kábel sítu nemožno vložiť do vedenia súradia.

LT **Įspėjimai:** jei ne visi kretko užtraukės yra išimti, negaliu-



A composite image containing several icons: a 'CE' mark, a 'UKCA' mark, a '12-15V' voltage rating, a white house outline, and a white truck outline.

3+ Model: HM6000 Radiation Frequency: 2402MHz-2480MHz,
FCC ID: 2ACUF-HM6000 Power ≤10mW

IC: 12075A-HM6000
This addendum sheet or part thereof may not be copied, duplicated, amended or circulated in any form whatsoever without written permission from Hornby Hobbies Ltd.
© Hornby Hobbies Ltd.

